

Gila NEWS-COURIER

RIVERS • ARIZONA

VOL. III No. 165

Saturday, September 9, 1944

Shelly Named Successor To Hugo Wolter

James L. Shelly, former supervisor of business enterprises at Rivers and now on leave to tend to his personal affairs, has been appointed successor to Hugo W. Wolter as assistant project director in charge of community management. He will report to work on September 16.

Wolter left for Washington as national relocation advisor on August 12, and W.C. Sawyor, superintendent of education, has been temporarily replacing Wolter.

Paul Merton, chief of the Operations division, resigned effective today to take care of his personal affairs. His successor is yet unnamed.

Canal elementary

CLASSROOMS ANNOUNCED

The Canal Elementary School will open on Sept. 11, Monday, as previously announced. All grades including nursery and kindergarten classes are to report at 9 a.m. to their respective classrooms.

The classrooms for the 1st grade is 13-3; 2nd grade is 13-A-1 and A-2; 3rd grade, 13-4C and D; 4th grade, 13-4 and 5; 5th grade, 13-5; 6th grade, 13-6; 7th grade, 13-7; and

Soap To Sell Non-Rationed

Bulk soap will be sold without ration tickets but with limitations on the amount for each person beginning Monday, September 11, the Co-op announced yesterday.

Powder soap will be sold for 15 cents per pound with a five pound limit for each person.

Ivory powder soap will sell for 35 cents per pound with each person limited to one pound.

FALL TERM REGISTRATION STARTS MONDAY MORNING

Rivers schools in both Butte and Canal open their fall semester Monday morning when all children from high schools to nurseries trek to their respective schools for registration.

Registration for Butte High School students will be conducted on this coming Monday and Tuesday, announced W. F. Miller, principal.

Butte seniors register on Monday from 8-12 a.m. and juniors from 1-5 p.m. Sophomores will register on Tuesday from 8-12 p.m. and freshmen from 1-5 p.m.

Junior High School students are asked to call for their programs anytime on Monday or Tuesday at the school office, 43-1-A.

Students are asked to register at the earliest time designated, for this will mean that school can begin from 8:00 a.m. sharp on Wednesday, September 13.

ELEMENTARY

Elementary School students from the grades 1-6 inclusive will register with their teachers on Monday, Sept. 11, from 8:00 a.m., announced Verling Marshall, principal.

First grade pupils should be accompanied by their parents if possible.

Regular sessions will begin from Tuesday, Sept. 12.

NURSERY

Registration for the nursery and kindergarten will be conducted on Monday, Sept. 11.

Children will be admitted to both the block 41 and 74 nursery school.

Parents are requested to accompany their children and confer with Miss Braun Asadian on Monday or Wednesday at block 41 and on Tuesday or Thursday at block 74.

Children must be at least 2½ years of age at the time of registration. Kindergarten sessions will be conducted from 9-11 a.m. and from 1-3 p.m.

COOP ELECTION MONDAY NIGHT

Members of the Co-op Congress of Delegates are reminded that the semi-annual election of delegates will be held Monday night, September 11, in the mess hall of each block.

Leave Score		
THIS WEEK:		
Indefinites	132	
Seasonals	3	
Short Terms	17	
TOTAL:		
Indefinites	4183	
Seasonals	226	
Short Terms	90	
POPULATION:	9476	

8th grade, 13-8. Youngsters in the grade classes will find their names on their classroom doors.

Nursery classes will be held at 13-1-B, C, and D and the kindergarten classes at 13-2-C and D.

REFUND RATE SET AT 11 PER CENT

The refund rate for sales receipts turned in for the period between July 1, 1943, and June 30, 1944, was set at 11 per cent at a Co-op Board of Directors meeting held yesterday morning.

In other words the total purchases for an individual during that one year period multiplied by .11 will be the amount of refund for each individual.

Calculations of refunds for each person will be completed probably within this month, and revolving fund certificates can begin to be distributed right after that.

OSWEGO**Refugees Show Appreciation**

Enthusiastic appreciation was expressed to President Roosevelt, the Government and the American people "for their kind hospitality" by the 982 European refugees, recently installed for the duration at Fort Ontario, Oswego, N.Y., in a message made public by Acting Secretary of the Interior Abo Fortas.

PRESIDENT'S REPLY

The message was sent at the request of the refugees by Joseph H. Smart, Director of the emergency shelter for the War Relocation Authority which, as an agency of the Department of the Interior, has custody of the refugees.

Fortas, in reply to Smart, said:

"The President has asked me to convey through you to the War Refugees at Fort Ontario his appreciation of the sentiments expressed in their message to him. I am gratified that the refugees already have felt the warmth of American hospitality and I hope that they will steadfastly retain their faith in the future freedom of mankind from the blight of warfare and racial strife."

REFUGEE MESSAGE

The message from Fort Ontario read:

"The 982 refugees from all parts of Europe, sheltered at Fort Ontario, Oswego, N.Y., wish to thank you, Mr. President, the Government of the United States and the American people from the bottom of their hearts for their kind hospitality. Longing for liberty and cooperation in the reconstruction of the destroyed world and their own existence, they beg to add their heartiest wishes for a complete and earliest victory of the glorious Allied armies fighting for freedom and democracy and for the creation of a durable peace which might include all races and nations in welfare and security."

NEWS-COURIER

Published every Tuesday, Thursday, Saturday
Business Office-57 News Building
Canal Office-Ad Building

WHY NOT THE NAVY?

Japanese Americans are better than okay in the Army; why can't they be acceptable in the Navy?

This is the stand being taken by newspapers in various parts of the country in response to the recent explanation by Acting Secretary of the Navy Ralph A. Bard that the presence of Nisei would "create collateral racial problems of a complex nature which cannot be handled under war conditions."

The Milwaukee Journal of August 30, 1944, asks, "Why (in the Navy) is there any more risk than in the Army?"

MILWAUKEE JOURNAL

"The Navy fears that disloyal Americans of Japanese descent might impersonate loyal persons and thus make trouble. How could disloyal Americans of Japanese ancestry impersonate loyal citizens any better than could disloyal Americans of Italian or German ancestry. The Navy--rightly--does not bar them.

"The Navy acts arbitrarily in the policy when it bars Americans whose loyalty can well be established, if the Navy cares to establish it.

"The Navy, the same as the Army, should be open to all loyal Americans of any origin. The only measure should be that of usefulness."

The Washington Post on the same day came out with the following editorial:

WASHINGTON POST

"This (Bard's explanation) is a fancy way of saying that naval authorities don't feel able to cope with the racial prejudices of the Navy's personnel..."

"The Army has found very useful employment for loyal American of Japanese ancestry without creating any 'collateral racial problems.' General Clark, for example, has testified with pride to the courage of such men who fought under his command in Italy. Mr. Bard argues that their presence would be 'particularly troublesome in active areas of combat, such as in the Pacific.' In this connection, it is worth noting that four 'Japanese Americans' have just been cited by the Army for valor in precisely this combat area. Does the Army have personnel of a higher quality than the Navy? We think not. But plainly it has leadership with greater faith in the Americanism of its men. And that Americanism can be best encouraged by a firm insistence upon it at the very top levels of command.

CANAL'S CODE**ARTICLE 10 ALTERED**

Canal's Juvenile Code, which becomes effective on Monday, is identical with Butte's except for article 10 which in Butte makes unlawful the wearing of zoot suits and duck tail haircuts.

We feel that Canal, in omitting that article, does not necessarily approve of that type of apparel, but it does recognize the right of individuals to wear whatever they want. And because of that omission, Canal's law is no less effective than Butte's since all juveniles, zoot suits or no zoot suits, will be picked up and penalized if they violate any of the other laws in the code or laws of the community.

Canal's code we feel is a good set of laws--it has just as much teeth in it, and at the same time avoids that part which might be objectionable because it might be considered too dictatorial.

TO AND FRO

TO GO, Sept. 11.

TEXAS, San Antonio. Masayo, Jimmy Setsuo, and Tadao Lawronoo Shigenaka.

IDAHO, Burley. Frank Minoru Yasuzuki; Yoshito, Yoshiko, Kumiko, and Michiko Shimoto; Raymond N., Emiko, and Emiko Terry Nobuni Sagawa.

TO GO, Sept. 12.

NEW JERSEY, Seabrook Farms. Motoichi, Chiyono, and Lily Toyoko Umeda.

COLORADO, Denver. Yoshiyuki Sano.

VISITORS, Sept. 8.

CALIFORNIA, Pinedale.

Cpl. James Okada, Cpl. Teruo Suzuki.

MINNESOTA, Ben Matsunaga. Ft. Snelling. Pvt. Masuo Okuhara.

MICHIGAN, Ann Arbor. Florence Koda.

COLORADO, Denver. E. Sakamoto, Hiroshi Nishimura.

UTAH, Joe Kobara.

COMMERCIAL PROPERTY MAY BE SENT EXPRESS

Commercial equipment belonging to evacuees and weighing not more than 500 pounds may be shipped by express rather than freight, a recent Washington revision in regulations provides.

The occasional need for faster delivery of tools,

Canal Jr. Aides To Fete Seniors

The junior nurses aides, who will return to school next week, will hold a social in honor of the senior nurses aides tomorrow night from 8 at mess 13.

This strictly invitational affair will be chaired by Ruth Sakamoto.

Refreshment and entertainment are on the program.

equipment, or fixtures of an evacuee's trade or business than is possible under freight shipments, and the particular nature of some equipment, has necessitated a change in regulations governing free Government shipment of evacuee commercial property. In the future 500 pounds of such property may be sent express under the following conditions:

(1) if the items are difficult to send safely by freight, or (2) if the project director or relocation officer certifies that express shipment is necessary in the interest of the relocation program.

It was further pointed out that the 500 pounds of equipment provided for by this change in ruling will be included in the maximum 5000 pounds of commercial property shipped for an evacuee by the government upon justification of need.

SIXTH POSTON LAD KILLED

The sixth gold star was added this week to the Poston service flag to donate the six Nisei who have given their lives in the service of the United States, the Arizona Republic reported.

The regrets from the war department came to Mrs. Natsu Madckoro, widow of mother of Pfc. Harry F. Madokoro who was killed on Aug. 25 in Italy while fighting with the 442nd Regiment Combat Team.

Madokoro, 32 years old, formerly of Watsonville, Calif., volunteered in June of 1943 at Poston.

Mrs. Rui Yokoyama, also of Poston, received word that her son, Sgt. Satoshi T. Yokoyama was wounded in Italy on Aug. 23. Yokoyama, formerly of Orosi, Calif., is the 14th Poston boy to be wounded. He volunteered in Sept. of 1941. His mother and sister reside in Poston.

CO-OP EXEMPT FROM FED. TAX

The Gila River Co-op is exempt from federal income tax and is not required to file income tax returns, according to a letter received from the office of the commissioner of internal revenue in Washington.

The letter signed by Norman D. Cann, deputy commissioner, states in part:

"It is the opinion of this office, based upon evidence presented, that you are exempt from federal income tax...

"You will not be required to file income tax returns unless you change the character of your organization...

"You will be required, however, to file annually an information return on form 990 as long as this exemption remains in effect...

ed by WRA evacuee property officers as a result of conflicting reports in newspapers and from neighbors and friends of former Florin residents. A full report will be issued after investigation.

P. E. ANNOUNCES SUNDAY THEME

"Fairer Lord Jesus," a hymn, will be the theme for tomorrow night's Pilgrim Fellowship meeting from 7:30 at Chapel 40.

The chairman will be May Yogi, an interpretation of the theme will be delivered by Hoover Hiroto.

Reports from two of the delegates to summer confabs will be given.

Ads And Ends

FOUND: Umbrella left in post office Tuesday afternoon, Sept. 5. Call at 63 block manager's office.

APPRECIATION: The Butte High School yearbook staff wishes to express appreciation to the residents and to the following organizations for their cooperation during the recent shaved ice sales:

Butte CAS, Gila Co-op, and the News-Courier.

FLORIN FIRE MAY HAVE DAMAGED

Since the publication of an earlier WRA project press release, stating that no damage to evacuee property resulted from a fire at Florin, Calif. on June 21, indications have been received that this information may be incorrect, according to M.M. Tozier, WRA reports of Florin.

A thorough investigation of damage caused by the fire is being conducted

COLLEGES ACCEPT BUTTE STUDENTS

Six more alumni of Butte High School have been accepted at various colleges, announced Mabel Sheldon, student relocation adviser.

Tosh Watanabe, relocated student of '44 has been accepted at the University of Illinois. While attending Butte High, Tosh was a junior class officer.

Akiko Shiotani has been admitted to the Ohio State University. Akiko, formerly of Jerome, was named the outstanding student of Denson High.

Tadao Suzuki, '44, has been accepted at Marietta College.

Seishi Ishii, one of the graduating students of '43 with high scholastic honors, was accepted at the Loyola University.

Lee Komai, another '43 student with high scholastic honors was accepted at North Central College.

Nami Kobara, also graduating with high scholastic honors in '43, was accepted at Baldwin-Wallace College. Prior to relocation, Nami was secretary to W. F. Miller, Butte High principal.

MCCULLOCH

WFA REPRESENTATIVE SEEKS SEASONAL MEN

R. O. McCulloch, War Food Administration representative from Burley, Idaho, is now on the project and wishes to talk with any person interested in seasonal farm work. McCulloch has jobs for 75 to 100 men to work in Cassia County, Idaho, harvesting potatoes and beets. Pay rates will be the same as those established in 1942: \$1.34 a ton for beets, and 10¢ to 12¢ a bag for potatoes depending upon the yield. He states that present indications show that this year's crops will give a heavier yield than has been produced for several years.

Available housing will be furnished either on individual farms which offer complete furnished quar-

TOMORROW DELTA RHOS TO HEAR ISHIMARU

Delta Rho Eta girls of Canal will hear a talk by Haruo Ishimaru, student visitor from Yankton, S.D., tomorrow afternoon from 3 o'clock at recreation hall 3. Helen Tanaka will be chairman for the meeting.

Ishimaru will remain in Gila about two weeks.

Thursday night the Delta Rho Betas invited servicemen, the Phalanx boys, and the Delta Phi Girls to a social at mess hall 13. Mary Sakata was general chairman and mistress of ceremonies. Kimi Yoshida headed the refreshment committee.

Bennett Will Attend Meeting

Project Director Leroy H. Bennett stated that he plans to attend a meeting of WRA project directors in Denver on September 25, 26, and 27. Relocation will be one of the principal topics to be taken up.

Those who are interested in entering colleges are invited to come to the student relocation office 43-3-A.



Large plant manufacturing corn products in Kansas City, wishes to employ 25 physically and mentally alert men for unskilled work within the plant. The work consists of loading and unloading supplies and finished products, operating simple production equipment such as conveyors, pumps, motors, filter presses, etc. Company operates on a 24 hour schedule with an hourly rate of 70½ to 84½¢ per hour. Time and a half over 40 hours. Plant workers belong to the CIO Union which has been very responsive to evacuees. Applicant should be between 20 and 45 years of age and able to pass the standard physical examination. Job offers opportunity for post-war employment.

NURSES AIDES-New York City. Mt. Sinai Hospital has 8 openings for girls as nurse aides and ward helpers. Jobs pay \$70 a month plus complete maintenance. Meals are excellent. The girls sleep in dormitories. A number of young women have already been placed within this hospital through the New York WRA.

DOMESTIC - New York

Quaker family in New York City wishes to employ 3 women to work in their Park Avenue home. Employers family consists of 3 adults. One will receive from \$100 to \$110 a month to cook. Second will be paid \$90 to serve as parlor maid and waitress, and the third is offered \$85 as light housekeeper. Each woman will have her own room and share the bath with the other two.

PHOTOGRAPHER-Minnesota.

One experienced male photographer. Salary will range from \$45 to \$80 a week depending upon ability and experience. Applicant must be able to do all around photographic work, finishing, retouching, etc.

BUTTE BUSSEI TO SPONSOR TWO FILMS TOMORROW

Two short movies will be shown to Butte YBA members after the service Sunday night at temple 42. The movies are entitled "In Defense of the Nation" and "With these Weapons."

The service chairman Sunday evening will be Ichiya Tsuchiyama.

The young Buddhist open forum discussion which was scheduled for Monday night, will be changed to Tuesday night for this week. The Rev. Yoishio Miura will lead the discussion on the topic, "Buddhist Ceremonial Symbols," Tuesday night at the 42-3-D clubroom from 8 o'clock.

The Paul Vercher from the Central Baptist Church in Phoenix will speak at the Christian Service tomorrow evening at 8:30 p.m. at the Canal church.

He will be accompanied to Rivers by his wife and two high school students.

Clifford Nakadogawa will be chairman. Church members should not fail to attend.

MINNESOTA

Soldiers Get Invitation

Because Minnesota people have shown such genuine hospitality to Japanese American soldiers stationed at Camp Savage, Americans of Japanese ancestry in Hawaii have invited 500 Minnesota soldiers to a Hawaiian lusu or native feast. This information is learned from a story appearing in the St. Paul (Minn.) Dispatch on August 25, 1944.

A letter from Japanese Americans in Hawaii was recently presented to Minnesota's Governor Thye by Dr. Gregg M. Sinclair, president of the University of Hawaii at Honolulu. The letter expressed appreciation for "the many acts of kindness to Nisei soldiers," and pledged the native feast as a return gesture.

The same issue of the St. Paul Dispatch carried another story telling of the request by the Office of Civilian Defense for 100 St. Paul girls to act as hostesses at a dance for American soldiers of Japanese descent stationed at Fort Snelling.

IDAHO

SCHOOLS REQUIRE TUITION

Japanese-American evacuees must pay tuition to attend public schools in Idaho, repeated Attorney Bert H. Miller of that state, according to an AP release.

Miller, recalling an earlier opinion that the evacuees were not entitled to free schooling, said they were brought to Idaho by the federal government and cannot establish legal residence until they relocate here of their own choice.

He suggested to A.H. Chatburn, state superintendent of public instruction, that the WRA be asked to pay the tuition.

Phoenician To Speak Sunday

There will be Holy Communion for Episcopalians this coming Sunday from 8:00 a.m. at chapel 32.

The service will be conducted by the Rev. J.H. Jenkins of Phoenix. He will also be the morning worship speaker.

CANAL HONORS REV. TSUFURA

A farewell banquet for the Rev. Shosetsu Tsufura will be held in Mess 3 at 8:00 p.m. tonight. Sunday school, Jr. YBA, YBA, and Issei church members are invited. A fee of \$.30 will be charged to all attending.

A representative from each of the four groups will deliver messages.

The reverend and his family are leaving for Seabrook Farms on the 14th.

Clubs Slate Weenie Bake

The Butte Tri-Y and Hi-Y will hold a joint weenie bake this coming Monday, announced Mabel Yamato, "Y" coordinator.

All members of both clubs are asked to meet at the "Y" clubroom, 42-5-A at 7:30 p.m.

CHURCH

BUTTE BUDDHIST		
Sunday School	9 a.m.	Temple 42, 63
YBA Service	8 p.m.	Temple 42
Adult Service	8 p.m.	Temple 63
BUTTE CHRISTIAN		
Morning Watch	6 a.m.	Chapel 59
Holy Communion	8 a.m.	Chapel 32
Sunday School	9 a.m.	Chapel 32, 40, 59
Japanese Service	10 a.m.	Chapel 59
English Service	10:15 a.m.	Chapel 40
Ladies Auxiliary	2 p.m.	Chapel 59
Pilgrim Fellowship	7:30 p.m.	Chapel 40
Evening Service-Japanese	8 p.m.	Chapel 59
Bible Class-English (W)	7 p.m.	Hospital Library
Prayer Service (Wed.)	8 p.m.	Chapel 32, 59
Japanese Hymn Practice	8:30 (Fri.)	Chapel 59
CANAL BUDDHIST		
Sunday School	8:30 a.m.	Church
Kindergarten Sunday School	8:30 a.m.	Church
Jr. YBA and YBA	9:30 a.m.	Church
Adult Evening Service	8:30 p.m.	Church
CANAL CHRISTIAN		
Sunday School	8:30 a.m.	Church
Issei Service	9:30 a.m.	Church
English Service	8:30 p.m.	Church
C.E. Society	6:30 p.m.	Church

TOPAZ

SAN FRANCISCO LAD CHAMPION

Yosh Fujita, relocated in Cleveland and formerly from San Francisco, won the National Casting Championship in the 5/8" plug casting event with a 99 score in the National Fly Casting Tournament held in St. Louis, Mo. August 25, 26, and 27.

He was also given All American rating for his outstanding achievements.

Yosh was the juvenile casting champion on the west coast for 1940 and 1941 and won first place in the Class A dry fly casting event held in Canton, Ohio in July.

He is the son of Henry Fujita, who held the Dry Fly Accuracy Championship at a national tournament held in Portland, Oregon in 1936 and captured the same title at a convention held at Columbus, Ohio, in 1938. In 1938, Henry also held the Dry Fly Accuracy Championship for San Francisco and the western states.

Father and son entered the 36th Annual Fly and Bait Casting Tournament and Convention at St. Louis, representing the Golden Gate Angling and Casting club of San Francisco and Cleveland Fly and Bait Casting Club respectively, the Topaz Times revealed.

TEAMS REGISTER 11TH THRU 16TH

Football teams entering the B, C and D Leagues are to register and weigh in any time after the 11th through the 16th inclusive, discloses Moon Kikuohi.

He further states that there will probably be no A league and the deadline for all entries will be 5 o'clock Saturday. The boys that are on the Heart Mountain series will have a chance to register and weigh in as soon as they come back.

Teams are reminded again that all members of the roster must weigh in at the same time and if an individual does not make the exponents at the first official weigh in are disqualified from the league.

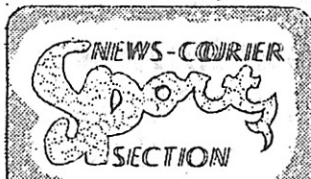
PLAYER'S DESCRIPTION OF THE HEART MOUNTAIN SERIES

"Everyone arrived here safe and sound ... up to date played 3 games ... lady luck certainly has been with us so far because we just managed to squeak out with the last 2 victories.

"First game with Heart Mountain champions, the Zebra Ayes, Saturday, Sept. 2...quite a crowd to watch our first game...Tak Abo started...Zenimura behind the plate...while Billy Shundo and Norman Yasui formed battery for the Zebra Ayes. Abo allowed 6 hits and 3 runs with errorless defense... Gila JAS's pounced on Shundo for 13 hits, 7 runs

and stole 10 bases besides Zebra's 8 miscs. Zebra's leading by score of 2-1...top of 3rd inning the Gila JAS's bunched 4 hits and stole 4 bases to score 3 runs to acquire the lead to the final score of 7-3.

"The second game was against the Zebra Bees... closest and most exciting game to date...Lefty Fujioaka and Ken Zenimura were the Gila JAS battery, while "old reliable" Russ Hinaga, and Frank Shiraki formed the Zebra Bee's battery...composed mostly of old timers including players like Rosie Matsui, Babe Nomura and Russ Hinaga, who made a trip to Gila last year...managed to grab a early lead of 3 runs in second...started last half of 7th...seemingly safe lead of 7-2... bats of Zebra's caught Lefty's slants for 4 hits and 3 runs...Abo relieve Lefty...1st batter struck out, next batter tripled... third batter, issued a base on balls...Russ layed down a perfect bunt that took the first baseman off base...runner scores sending other to third... Rosie Matsui came thru... secreted with one away and runners on first and second...Babe Nomura, hard-hitting left handed batter hit into a double play... Ralph Osada stepped on second...threw to first... ninth and tenth innin both sides failed to score...remained a tie... Kenso Zenimura started the rally in the 11th by tripling... Tots Furukawa grounded out...Ken Zenimura hit by pitched ball...Kay Ishimoto duck to avoid wild pitched ball...Hit measly grounder toward first... The firstbaseman came in fast...throw wide of the home plate...Kenso scores. Kenshi pop up...Tets Hasegawa hit a line drive on a 2-2 count... 2 more score...Zebra Bees shocked and demoralized...easily retired...final score, 10-7...Gila JAS's have red letter day at the plate getting 20 hits...Zebra's got 13 hits."



September 9, 1944 Page 6

SOFTBALL:

BFD BOWS TO 33, LOSES LOOP LEAD

Walks, 3 hits and a squeeze play, aided by a few errors on the part of BFD, Block 33 took their second win over the once league leading BFD aggregation in a softball thriller, 10-9, Thursday evening.

Trailing in the 7th, 5-9, Block 33 staged a decisive 5 run rally, which gave them their 6th win this season in 11 starts.

This loss sets the BFD ten half a game behind the Ad Personnel team. BFD's only chance of regaining the league lead is by defeating Ad Personnel, Monday, in an all important game. If BFD does win, it has a chance to tie for first or even come out on top provided they do not lose to 33 again in a once postponed game that is still to be played.

The Finemon took the advantage of Mas Saito's chucking by bringing in 9 runs in the first 3 innings. But in the 4th they were stopped by the fast-ball artist, Shorty Tanaka, and lost their lead in the 7th.

and stole 10 bases besides Zebra's 8 miscs. Zebra's leading by score of 2-1...top of 3rd inning the Gila JAS's bunched 4 hits and stole 4 bases to score 3 runs to acquire the lead to the final score of 7-3.

"The second game was against the Zebra Bees... closest and most exciting game to date...Lefty Fujioaka and Ken Zenimura were the Gila JAS battery, while "old reliable" Russ Hinaga, and Frank Shiraki formed the Zebra Bee's battery...composed mostly of old timers including players like Rosie Matsui, Babe Nomura and Russ Hinaga, who made a trip to Gila last year...managed to grab a early lead of 3 runs in second...started last half of 7th...seemingly safe lead of 7-2... bats of Zebra's caught Lefty's slants for 4 hits and 3 runs...Abo relieve Lefty...1st batter struck out, next batter tripled... third batter, issued a base on balls...Russ layed down a perfect bunt that took the first baseman off base...runner scores sending other to third... Rosie Matsui came thru... secreted with one away and runners on first and second...Babe Nomura, hard-hitting left handed batter hit into a double play... Ralph Osada stepped on second...threw to first... ninth and tenth innin both sides failed to score...remained a tie... Kenso Zenimura started the rally in the 11th by tripling... Tots Furukawa grounded out...Ken Zenimura hit by pitched ball...Kay Ishimoto duck to avoid wild pitched ball...Hit measly grounder toward first... The firstbaseman came in fast...throw wide of the home plate...Kenso scores. Kenshi pop up...Tets Hasegawa hit a line drive on a 2-2 count... 2 more score...Zebra Bees shocked and demoralized...easily retired...final score, 10-7...Gila JAS's have red letter day at the plate getting 20 hits...Zebra's got 13 hits."

(Letter by Key Kobayashi)

(To be Continued)



再び迷彩網基金に就いて

山の市参事員会議長 福島市松

今回山の市参事員会議並に區長会協同主催の下に迷彩網基金定分法として右基金を一般公益の爲に使用すべく各有権者の持分棄権を從應せり。昨週中の報告を綜合するに極めて好成績を挙げ得たる事を欣快とし且つ感謝する次第なり。併し一部少数の者は今尚右基金の使途に關して不審念を抱き棄権者に署名を踏ませるに聞き遺憾に堪へず重復と願す左

に釋明を試み了解に資せんとす。
 一 迷彩網基金總額七万九千弗の内約六万弗を昨年度有権者に分配せり。
 二 殘積は一万九千弗で内五千弗を迷彩網就働者が既納収入税の拂戻金として控除保管す。
 三 依り今回分配可能な金額は約一万四千弗なり。
 四 右分配金の有権者は約八千人で一人宛最低五仙最高二弗平均

一 弗七十五仙となる。三分配する迄の順序は亦一回分配金未拂帖法を整理し、既納収入税を概算し十分なる金額を之れが返還の爲に控除保管し、殘積約二万四千弗を一般公益に使用すべく有権者の棄権を要請す。勿論棄権すると否とは各人の自由にして強制的のものに非ず。一般公益に使用する使途細目に亘つては必要に應じ諸君の代表機關を通じて審議の上決定せらるべし。

山の市新學期開始

- 山の市高校登録日 ○シニア級 十日 午前八時—十二時
- シニア級 同日 午後一時—五時

- 山の市小学校 ○シニア級 十日 午前八時—十二時
- シニア級 同日 午後一時—五時

- 幼稚園登録は土日 行ふ
- 入園資格は三半以上
- 幼稚園は四十一區と七十四區とにあり。
- 午前九時—十一時と午後一時—三時の組

- シロームよりの少年團員十五名は山の市少年團と合併し團員合計六十名は去る火曜日午後九時レに於て集會を催した。
- 会計報告 新聞紙誌上合計 百六十八弗
- 指導者講習會の遠足(泊)二三週間内に実現の予定あり
- ベネット所長出張来る九月廿五日より三日間デンバー市に於ける所長會議に出席の予定なりと。

- シニアハイ生徒は又は心に登録
- 山の市小学校 ○一六年迄土日 月 登録すべし
- 一年生は父兄同伴登録すべし
- 授業は土日開始む

- 父兄同伴用水は四十一幼稚園で火木は七十四幼稚園でアサザン先生に一應面會せられたり。
- 組合便り
- 昨年度債却率決定

總會 広告

期日 九月十一日(月) 午後八時
 場所 於各區食堂
 目的 營業報告、正副區代表選舉

比良消費組合

昨日催された組合専夜會議で昨年七月一日より本年六月廿日までの會計年度に於ける剩餘金処分につき左の如く決定し各組合別償却金高計算を今月中に完成し直ちに払戻しを開始すべしと。

自昨年七月 至本年六月 總売上高 七三三、五七五、〇	受取証回收高 七二二、三三一、一	剩餘金合計 一〇、八八三、五〇八	受取回收高に對する比率 一四八、四
内訳	積立金 二七、二 八七、六	剩餘金に對する比率 二五、%	教育基金 一、六三二、五三
剩餘金より積立金を 控除したる殘額の 償却金 七九九、九三、七九	受取証回收高に對し 一一、%		

日本人追放法案提出される

APの報ずる所に依れば加州出身エンガル代議士は、戦後在米日本人及び不忠誠日系市民全部を國外に追放する法案を去る八月廿一日議院に提出したと。此の法案はツーリレイキ隔離所の日本人を目標に狙ったもので日本人に限り適応すると現在行使されてゐる追放法は米國內の如何なる外人にも適用するのであるが、若し此の戦争が明日にも終わったと仮定すれば、今の所米國には米國に對し不忠誠なる者を永久的に國外に追放すると云ふ権利を政府に与へた法律がないから、自分の此の提案はその権利を政府に附与せんとするものであるとエンガルは語つてゐる。

右提案が議會を通過の曉は檢事の逮捕状に依つて日本人及び不忠誠と見做される日系人全部を拘留することが出来る。

- 本週の外出數
 - 永又 一三二
 - 季節 一七三
 - 短期 一七
- 本週の外出累計
 - 永又 四一八三
 - 季節 二二六
 - 短期 九〇
- 現人口 九四七八

基督教會(十日)

- 早天祈禱會 午前六時
- 於五九會堂 小室先生
- 聖餐式 午前八時
- 於廿二會堂
- マラソン聖公會
- シエンキンス牧師

佛教會(十日)

- 日曜學校 午前九時
- 於廿二會堂 鈴木先生
- 於廿四會堂 今村先生
- 於第一會堂 飛騨先生
- 於第一會堂 三浦先生
- 於第一會堂 三浦先生

婦人會歡迎會(十日)

- 於五九會堂
- 夕禱式 婦人會列會
- 於五九會堂 午後八時
- 説教 信仰の母とその貢獻 禱 牧師

日蓮信徒集會

先般當所訪問の石原師の輪旋て當所在住の日蓮宗信徒は毎週一回の集會を持つ事になり来る十二日午後八時から六十三仏教會堂でその初集會を行ひ勤行及び鈴木師の法話後懇談會を開き茶菓の接待がある筈なれば同信徒は當日洩れなく卷會ありたし。

單調の價値(スマイルス)

最初の一頁から終章まで名文の小説はない。どこか退屈な頁があり、美しくない文字がある。人性に於てもこれと同様である。如何なる偉人の生涯にも單調な時代、退屈な期間がある。そして此の單調な時代、面白くない期間が、人間にとつて極めて重要な意義を有し、その時に眞實の人間らしい修養が營まれるのである。

外出者

- 九月十一日出発
 - 愛中グレイス、ジミ、忠雄(テキサス)
 - 安崎実、新本義人、美子、君子、道子、佐川レイモン、エミ、テリ
- 九月十二日出発
 - 梅田又一、チヨ、トヨコ(アイズホ)
 - 佐野義行(コロッド)

娛樂欄

○先週詰將棋解答

- 三C龍 一A玉
- 一B金打 全玉
- 三B龍 一A玉
- 一B龍 全玉
- 一C歩 一A玉
- 四D角 二B桂合
- 全角 全番
- 一B歩打 二A玉
- 三C桂打進(十七手)

詰將棋

清水其嗣氏提出

(持駒 角、金、金)

1	2	3	4	5	6
A	王	王			
B	王	王			
C	王	王			
D	王	王			
E	王	王			
F	王	王			

仏教夏期講座

十一日(月)十四日(水) 於空三會堂 午後八時 「仏教行事解説」 三浦憲照師

御礼

私共在住中は公私共に御厚誼を蒙り且つ出席に際しては態々御見送り被下難有奉深謝候
九月八日 衛藤一家

会葬御礼

故吉川庄次郎儀 葬送の際は態々御会葬被下且つ種々御配慮に預り難有厚く御礼申上候
九月九日 同葬人有志一同 第三十六区一同

川乃町

市参事會 議事摘要

一、司法部長として、松岡千丈、松岡千丈、松岡千丈...

二、ウオルター氏、松岡千丈、松岡千丈...

三、少年法草案、松岡千丈、松岡千丈...

四、過去二ヶ月に亘り、松岡千丈、松岡千丈...

五、過般の市に於て、松岡千丈、松岡千丈...

議事として其の要略を全ふせし、松岡千丈に感謝状を、市書記官...

五、過般の市に於て、松岡千丈、松岡千丈...

A 断を部員の際之に、松岡千丈、松岡千丈...

B ベンネット所長、松岡千丈、松岡千丈...

C ソーヤー氏、松岡千丈、松岡千丈...

六、州内移住に就ては、松岡千丈、松岡千丈...

D 南館市議長は、松岡千丈、松岡千丈...

六、州内移住に就ては、松岡千丈、松岡千丈...

七、南館市間の交通は、松岡千丈、松岡千丈...

九、入学事務、松岡千丈、松岡千丈...

九、入学事務、松岡千丈、松岡千丈...

一、濱井氏の報告、松岡千丈、松岡千丈...

八、議長提案、松岡千丈、松岡千丈...

九、入学事務、松岡千丈、松岡千丈...

九、入学事務、松岡千丈、松岡千丈...

九、入学事務、松岡千丈、松岡千丈...

九、入学事務、松岡千丈、松岡千丈...

九、入学事務、松岡千丈、松岡千丈...

川の町基督教會、日曜學校、午前八時半...

川の町基督教會、日曜學校、午前八時半...

川の町基督教會、日曜學校、午前八時半...

川の町基督教會、日曜學校、午前八時半...

川の町基督教會、日曜學校、午前八時半...

川の町基督教會、日曜學校、午前八時半...

説教、津田牧師、父なる神、午後六時半...

説教、津田牧師、父なる神、午後六時半...

説教、津田牧師、父なる神、午後六時半...

説教、津田牧師、父なる神、午後六時半...

説教、津田牧師、父なる神、午後六時半...

説教、津田牧師、父なる神、午後六時半...

新里師から傳言、先般パストンから返...

新里師から傳言、先般パストンから返...

新里師から傳言、先般パストンから返...

新里師から傳言、先般パストンから返...

新里師から傳言、先般パストンから返...

新里師から傳言、先般パストンから返...

川の町正長會議事摘要

一、芥井三正長、松岡千丈、松岡千丈...

二、正長理事會、松岡千丈、松岡千丈...

三、スクリーパー配分、松岡千丈、松岡千丈...

私共當地在任中は、松岡千丈、松岡千丈...

私共當地在任中は、松岡千丈、松岡千丈...

私共當地在任中は、松岡千丈、松岡千丈...

私共當地在任中は、松岡千丈、松岡千丈...

だらうと事である。

今一つ重要な事は二拾六才以上の男子に對する徴兵猶豫は此處では最も容易に認められる。既に宣誓式を済ました人々は駄目であるが身体検査に合格したばかりの人には充分の機会がある。

この工場への就職希望者は一々その申請書をソレントンに送り当分の許可を必要とする。これに必要する日程は約半月である。申請書は働く本人のみで同伴する家族には不要である。

許可を得た人は全部永久転住してWRAから旅費を支給されて出所の運搬となる。仕事は誰にでも出来る程度のものでハードワークではない。詳細を得たい人は転住事務所の主任にヒューソー又はハート氏に就いて質問されるが良い。

手紙欄

加州の空気が

加州の空気がフレスノの兵營に駐在する一兵士からその姉に宛てたものである。

姉さん!!

此手紙は今日手致しました恰度私達が緞譯の仕事をしてゐる所へ届けられました。

八月二十日に此處へ来りましてから今日で拾日余りになります。どうも好きになれない所です。晝は大変暑くて夕ステイで夜と朝は冷え過ぎます。

去る拾八日に(二日間の休暇の後)マクダイス兵營を兼つて当地に来る事になりましたがその時から加州の五々二世に對する感情の悪いといふ事は聞いておりましたが實際にみて見ると五々か聞いてゐた以上にひどいので驚ろきました。

バインテールのこのキヤンプに着いてから

の私達は三四の予防注射と渡海してゆく為の健康診断を済ましてそれの所屬部隊に合流してやつて兵舎入りをしました。或る部隊に所屬した戦友には直ちに出勤してゆく者もあり或るものは何時出勤するかわからなかつた風です。

私は今迄の戦友達と所に早く行きたくて志願しましたが許可されません。私達は拾壹月頃迄この兵營にゐるらしく聞かされておます。それには多分休暇もあるならうと思ひますからその時は姉さんを訪問する考へます。

私達は次週にこの兵營を兼つて有名なヨセミテ公園へ山嶽演習に行く事になつておます。約五週間あまりです。公園の勝景を賞つべく今から楽しみにしておます。

当フレスノ市は私の今迄住んで来た何處の町よりも嫌な所です。人種的な偏見が強く根を張つておます。私達の着いた数日後に土地の牧間が

一部分の町の人が二世兵のフレスノ駐屯に抗議してゐるといふやうな記事を書きつけて私達を怒らせました。

街を通りますと必ず何處かでジャップ呼ばはりをする小ますかどうしようもありません。兵營に帰つてから皆肯んて憤慨しておます。私達はハワイを出て以来キヤンプ、サトゲ牧場にフロリダのキヤンプ、或はミネソタと各地に来りましたが今迄かつてこのフレスノのやうな待遇を受けた所はありません。此處の人達の教養の低さと度量にはあきれてものも云へません。

此處での少類の五々の同情者は一部の白人と支那人のみです。東洋は東洋、西洋は西洋といったやうな事を感じます。市内で支那料理を経営してゐる支那人は五々に同情して何時行つても氣持よくしてをいて呉れます。ダンスホールをのいて一所に踊つて呉れる相手もなく何處へ行つても不愉快な気分をします。

たゞ支那料理で腹をふくらして歸つて来さばかりです。併し此處にゐるのも暫らくです。やがて海を越えてゆく五々です。それまでの我慢です。

ではこれに筆を擱きます。よろら

ら

外部之情况



二世諸君にとつて 絶好の就職機会

去る火曜日の本紙英文欄に依つて紹介された、エタ州ツル彈藥工場へ一般文官待遇に准して二世を採用するといふ劃期的な陸軍の意向はワシントンより派遣されたジョージス大佐及びミープ少佐の言明するが如く今次の大戦で輝やかしい功績を樹てつゝある日系戦闘部隊及び各前線に於ける二世兵士の勤功の反映としていつまでも同じ血に戦果がある日系人二世をセクター生活に閉ぢめて置く事の不合理不自然を悟り此を機會として前線に立たない二世諸君にも充分鋭後報國の機會

を与へると同時に一日も早く二世諸君の生活を通常の市民生活に還元せしめやうとする意志に基ついたものである。

世上免南の意見が流布されてあるもの、アメリカ市民としての二世は一世と異なり戦後と違ひその生活をこの國に送りその子弟をいつ日の人種からも卑下されないアメリカ市民として成長且つ教養を身に負ひ責任と義務を持つてゐる。何時までも不自然なセクター生活に甘んじてゐる事は当人に取つての損失のみならず海外に折角根をおろした民族の発展若しくは将来といふ莫からし大なる不明であり損失である。斯うした見地に立つて今回の陸軍の措置を考へればそれは二世諸君にとつて絶好の機会である。

将来への準備も充分整へ得る見込がある。

同工場の就働時間は普通一週四十八時間乃至五拾四時間、時折それ以上の場合もある。一週間の働みに對して四拾時間以上はオーバータイムとして一倍半支給される。一時間七拾七仙からスタートして本人の力量手腕次第で各六拾日毎に昇給の機会がある。給料は時給七十七仙、八十二仙、八十六仙、九拾一仙、九拾六仙の五階段に区分されてゐる。

仕事は結局的のめでなく戦争期間中と終つ後六ヶ月間を保証される。後は軍の手に依つて各々適當な方面へ斡旋される。加州への帰還許可もなされる。必らず第一に考慮されるだらう。住宅は工場区域内にあつて近代的なモダンアパートで全部家具附である。ベッドルームから三ベッドルーム迄ありレントは一ヶ月二十八弗以上三拾六弗サイスに應じてそれより異なる。

必要に應じては家具、食器類、切符、他方面に一世に對する仕事も出まるとある。

族に對し月僅かに志拂である。電気水道共に完備し冬期の温暖用の燃料は原價で配給される。

所以にはあらゆる賣店が設けられて買物の不自由は絶對にない。物價はすべて軍人並みで他の都市に比して低廉である。

小学校幼稚園共に所内に設けられてハイスクールの町にある。毎日バスが通つてゐる。

一ヶ月勤続の者に對しては他の文官同様二十六日間の給料附で休暇が支給される。所内には諸設備の物置庫、いた病院があり各部の専門醫者がゐる。

現在の所この仕事は市民権ある者のみに限られ二世と雖も独身者は採用されない。但し扶養する親を持つて一所に住む者兄弟姉妹を持つて二世は採用される。

目下の所一世に對する仕事は何も約束されておないが将来自工場の外、他方面に一世に對する仕事も出まるとある。